Durchago	Requisition #	
rurcinisc	ixcomsidon #	

# MT. DIABLO UNIFIED SCHOOL DISTRICT 1936 Carlotta Drive Concord, CA 94519

## AGREEMENT BETWEEN MT. DIABLO UNIFIED SCHOOL DISTRICT AND INDEPENDENT CONTRACTOR

		MID HUDDI BUDDIN CONTROLOR
Distri	THIS et (herci	AGREEMENT is made this <u>lst</u> day of <u>July</u> , by and between the Mt. Diablo Unified School after "District") and <u>Advanced Interpreting Services</u> (hereinafter "Contractor").
Agree		t hereby engages Contractor to render described services under the terms and conditions of this
i,	Perfor	nance of Services
	(a)	Contractor agrees to perform the services described on Exhibit "A" (hereinafter "Services") on page of this Agreement as an independent contractor. Contractor will determine the means, manner method, and details of performing the Services. Contractor shall be responsible for providing the materials, tools, transportation, and workspace necessary for the performance of the services Contractor may, at Contractor's own expense, use non-District employees to perform the Service under this Agreement. Subcontractors may be used with the written approval of the District only.
	(b)	Contractor represents that Contractor has the qualifications and ability to perform the Services in professional manner, without the advice, control, or supervision of the District. Contractor shall be solely responsible for the professional performance of the services, and shall receive no assistance direction, or control from District. Contractor shall have sole discretion and control of Contractor's services and the manner in which they are performed.
2.	Compo basis:	nsation. District agrees to compensate Contractor for the performance of the Services on the following
	\$	24,500.00 total fee for Services 010 - 1300 - 36 - 5800  BUDGET CODE
	The ba	is of the fee for Services shall be as follows:
		a. S per hour, See attached b. S per day, or c. S per engagement.
	Check	ine:
	<b>V</b>	Partial Payments: Contractor shall invoice District on a monthly basis or as agreed to for all hours worked pursuant to this Agreement.
		Payment in Full: Contractor shall invoice District on completion of services. District Administrator will verify invoice indicating that all required services have been performed.
	Contrac	tor shall be responsible for all expenses incurred in association with the performance of the Services.
3,	Term a	d Termination. This Agreement will become effective on <u>07/01/2012</u> . This Agreement will terminate completion of the Services or when terminated as set forth below.
	party. provisio	arty may terminate this Agreement at any time by giving thirty (30) days written notice to the other Should either party default in the performance of this Agreement or materially breach any of its ns, the non-breaching party may terminate this Agreement by giving written notice to the breaching termination shall be effective immediately on receipt of said notice.
4.	contrac	ship of the Parties. Contractor enters into this Agreement as, and shall continue to be, an independent or. Under no circumstances shall Contractor be considered an employee of District within the of any federal, state, or local law or regulation including, but not limited to, laws or regulations

governing unemployment insurance, old age benefits, workers' compensation, industrial illness or accident coverage, taxes, or labor and employment in general. Under no circumstances shall Contractor look to District as his/her employer, or as a partner, agent, or principal. Contractor shall not be entitled to any benefits accorded to District's employees, including, without limitation, workers' compensation, disability insurance,

Purchase Requisition #

vacation, or sick pay. Contractor shall be responsible for providing, at Contractor's expense, and in the Contractor's name, disability, workers' compensation or other insurance, as well as licenses and permits usual or necessary for conducting the Services hereunder.

Contractor shall pay, when and as due, any and all local, state and federal income or other taxes incurred as a result of Contractor's compensation hereunder, including estimated taxes, and shall provide District with proof of said payments upon demand. Contractor hereby indemnifies District for any claims, losses, costs, fees, liabilities, damages, or injuries suffered by District arising out of Contractor's breach of this Section.

- 5. Fingerprinting and Criminal Records Check of Contractor's Employees. Contractor shall comply with the provisions of Education Code §45125.1 regarding the submission of fingerprints to the California Department of Justice and the completion of criminal background investigations of the contractor and/or its employees. Contractor shall not permit any employee to have any contact with District pupils until such time as Contractor has verified in writing to the governing board of the District that such employee has not been convicted of a felony, as defined in Education Code §45125.1.
- 6. <u>Rules and Regulations</u>. All results and regulations of the Board of Education and all federal, state, and local laws, ordinances and regulations are to be observed strictly by Contractor pursuant to this Agreement.
- 7. Indemnification. Contractor shall and does hereby indemnify, defend, and hold harmless District, and District's officers, employees, agents and representatives from and against any and all claims, demands, losses, costs, expenses, obligations, liabilities and damages, including, without limitation, interest, penalties, and reasonable attorneys fees and costs, that District may incur or suffer and that arise, result from, or are related to any breach or failure of Contractor to perform any of the representations, warranties, and agreements contained in this Agreement.
- 8. <u>Insurance</u>. Insurance shall be endorsed to include the District, its officers, officials, agents, employees and volunteers as additional insureds with respect to liability arising out of work or operations performed by or on behalf of the Contractor. Such insurance shall contain a provision that the insurance afforded thereby to the District and its officers, officials, agents, employees and volunteers shall be primary insurance to the full limits of liability of the policy, and that if the District, its officers, officials, agents, employees and volunteers have other insurance against a loss covered by such a policy, such other insurance shall be excess insurance only.
- 9. Ownership of Designs and Plans. Contractor agrees that all designs, plans, reports, specifications, drawings, schematics, prototypes, models, inventions and all other information and items made during the course of this Agreement and arising from the Services shall be owned by and assigned to District as its sole and exclusive property.
- 10. Notice. Any notice required or permitted to be given under this Agreement shall be deemed to have been given, served and received if given in writing and either personally delivered or deposited in the United States mail, registered or certified mail, postage prepaid, return receipt required, or sent by telegram, overnight delivery service, or facsimile transmission, addressed as follows:

#### DISTRICT

CONTRACTOR

Mt. Diablo Unified School District	Name:	Advanced Interpreting Services	
1936 Carlotta Drive	Address:	PO Box 30737	
Concord, CA 94519-1397		Walnut Creek, CA 94598	
Attn: Superintendent			
	Phone:	925-305-7099	
	Fax:	925-459-5557	
	Tax ID #:	80-0532303	

Any notice personally given or sent by telegram or facsimile transmission shall be effective upon receipt. Any notice sent by overnight delivery service shall be effective the business day next following delivery thereof to the overnight delivery service. Any notice given by mail shall be effective three (3) days after deposit in the United States mail.

- 11. Entire Agreement of Parties. This Agreement constitutes the entire agreement between the parties and supersedes all prior discussions, negotiations and agreements, whether oral or written. This Agreement may be amended or modified only by a written instrument executed by both parties.
- 12. <u>California Law.</u> This Agreement shall be governed by and the rights, duties and obligations of the parties shall be determined and enforced in accordance with the laws of the State of California. The parties further agree

#### FEE SCHEDULE FOR INTERPRETATIONS

AIS provide services in over 100 languages. AIS Interpreters are qualified professionals, fully bilingual in both languages. They possess exceptional memory, listening and concentration skills, and they are able to accurately and clearly convey both the meaning and tone of the original statement.

\*Minimum charge applies per each student's IEP, SST, Testing etc. based on job length, unless notified in advance:

2 hours minimum charge is required for every individual assignment anytime between 8am to 5pm. However some languages are difficult to obtain on short notice. We encourage our clients to provide AIS, within a timely manner, for any interpretation/translation requests, when possible. Contract interpreter will, at not time, be alone with students and will provide services under the supervision of a certificated employee of MDUSD at all times.

Travel Time: Mileage or travel time fee, notified in advance (if applicable)

Cancellation Policy: Minimum charge applies with less than 24 hours cancellation notice (business days Mon - Fri)

## Interviews, IEP, Parent/Teacher Conferences, SST, Testing, Home Visits, Medical Evaluations, Conferences, Recorded Statements

Spanish Language

Hourly: \$55.00 per hour

\* 2 hours Minimum charge applies

All Other European Languages

Hourly: \$75/hr

\* 2 hours Minimum charge applies

Japanese & Korean

\$ 85.00/hr \* 2 hours Minimum charge applies

Vietnamese, Tagalog & Chinese Languages (Cantonese, Mandarin, etc.)

Landa ere A

Hourly: \$75/hr

\*2 hours Minimum charge applies

Mien, Laotian, Thai Languages

Hourly: \$85/hr

\*2 hours Minimum charge applies

Russian Language

Hourly: \$75/hr

\*2 hours Minimum charge applies

Persian languages (Farsi, Dari, Pashto)

Hourly: \$75/hr

\*2 hours Minimum charge applies

Bosnian, Slavic languages

Hourly: \$85/hr

Indian languages (Hindi, Punjabi, Urdu, etc.)

Hourly: \$75/hr

\*2 hours Minimum charge applies

AlS Interpreting rate's description Our rates for interpretation are based on language, setting, time, etc.

Oral Translation (interpretation) All Languages-Within Contra Costa County

☑ Oral Translation (consecutive in person)

\$55.00 to \$95.00 per hour (2 hours minimum)

Weekends, before 8:00 am or after 5:00 pm ~ \$80.00 to \$130 per hour

When certain languages demand a higher rate (depending on the interpreter) or travel time, AIS will call MDUSD to request approval of a higher fee for a particular interpreter and/or language.

The same rates apply to assignments and interpreters from outside the County

- Mileage. All miles driven to the translation services location shall be reimbursed.
- There is no charge for telephone calls made from AIS to clients if only scheduling or changing an appointment is required.

#### AIS Written Translation rate's description

A general guideline for rates based on complexity of the subject matter is \$0.15 - \$0.20/word per target language translated into Spanish minimum charge of \$60.00. If the document is provided in an electronic file (PDF, Word) or via fax, a fee of \$25.00 per page applies for formatting, based on the complexity of format. AIS will deliver the translated document in a Word format or PDF. No DTP services are provided by AIS.

For other languages, the general guideline based on complexity of the subject matter is \$0.18 -\$0.28/word per target language minimum charge of \$80.00. A fee of \$40.00 per page applies for formatting. No DTP services are provided by AIS

Rush Translation Rates: A translation project that needs to be delivered in a shorter time frame may carry up to a 30%-50% charge above our regular rates.

Purcha	se Requisition #	orce the terms and	conditions of this Agreement shall be
13.	Attorneys' Fees. If either party files any action of Agreement, the prevailing party shall be entitled reasonable attorneys' fees to be fixed by the cour recover its costs of suit, whether or not suit procedured in calculating the amount of a judgment costs or attorneys' fees.	d to recover, in add t. The "prevailing pre- eeds to final judgme	lition to its costs of suit and damages, orty" shall be the party who is entitled to ent. No sum for attorneys' fees shall be
14.	Waiver. The waiver by either party of any bread not be deemed to be a waiver of such term, cover other term, coverant, or condition herein contained	nant, condition, or an	nant, or condition herein contained shall by subsequent breach of the same or any
riw אז	WESS WHEREOF, the parties hereto have execut-	ed this Agreement on	the date first above written.
MT. DI	ABLO UNIFIED SCHOOL DISTRICT	CONTRACTOR:	n 11.
Ву:	Budget Administrator Date	Ву:	1 7.27.12 Date
Title:	Special Education Administrator	Title: Owr	rer
Authori Approve	Assistant or Associate Superintendent	Edo 8/7 Date	2012
	To be completed by Distri	CT BUDGET ADMI	VISTRATOR
	It is my determination that this contractor is regarding the submission of fingerprints to the	s not required to co Department of Justic	e. Code §45125.1
		R	
abla	This contractor is subject to the requirements until I have received evidence that the Department investigation.	of Ed. Code §4512 ent of Justice has co	5.1 and will not begin services impleted its criminal background
			01L
	Administrator's Signature Date		
Prior to	commencement of service, sign and forward co	mpleted original co	ntract to Fiscal Services.
Originate	or's Signature		
Billing A	Address if reimbursed by outside agency—i.e. ASB	, PTA, PFC	
	•		
			Distribution original: Fiscal Services for payment copy: Contractor copy: Originator/Budget Administrator

Purchase Requisition #	
EXHIBIT A	

### LIST OF SERVICES TO BE PERFORMED BY CONTRACTOR

General Description: Contractor will provide foreign language interpreters for Mt. Diablo USD on an as needed basis.

Rate of Service: Vary by language, see attached	d fee schedule.
Not to exceed amount: \$24,500	
contractor is not subject to Ed. Code 45125.1 re no time, be alone with students. Contract interp times.	egarding the submission of fingerprints to the Department of Justice because interpreters will, at order will provide services under the supervision of a certificated employees of MDUSD at all
010 1300 36 5800	
Service Period: ESY 2012 and 2012/2013 School	ool Year
Services of Contractor arranged by	Signature milder D. Browne ERD 8/7/2012
	Special Education / Dent Center
	Department / School

#### ADVANCED INTERPRETING SERVICES

Any language, any time, any where...
P.O. Box 30737
Walnut Creek, CA 94598
Tel: (925) 305-7099 \* Fax: (925) 459-5557
Email: advancedinterpreting@gmail.com

#### FEE SCHEDULE FOR INTERPRETATIONS

AIS provide services in over 100 languages. AIS Interpreters are qualified professionals, fully bilingual in both languages. They possess exceptional memory, listening and concentration skills, and they are able to accurately and clearly convey both the meaning and tone of the original statement.

\*Minimum charge applies per each student's IEP, SST, Testing etc. based on job length, unless notified in advance:

2 hours minimum charge is required for every individual assignment anytime between 8am to 5pm. However some languages are difficult to obtain on short notice. We encourage our clients to provide AIS, within a timely manner, for any interpretation/translation requests, when possible.

Travel Time: Mileage or travel time fee, notified in advance (if applicable)

Cancellation Policy: Minimum charge applies with less than 24 hours cancellation notice (business days Mon - Fri)

Interviews, IEP, Parent/Teacher Conferences, SST, Testing, Home Visits, Medical Evaluations,

<u>Conferences, Recorded Statements</u>

Spanish Language

Hourly: \$55.00 per hour

\* 2 hours Minimum charge applies

All Other European Languages

Hourly: \$75/hr

\* 2 hours Minimum charge applies

Japanese & Korean

\$ 85.00/hr \* 2 hours Minimum charge applies

Victnamese, Tagalog & Chinese Languages (Cantonese, Mandarín, etc.)

Hourly: \$75/hr

\*2 hours Minimum charge applies

Mien, Laotian, Thai Languages

Hourly: \$85/hr

\*2 hours Minimum charge applies

Russian Language

Hourly: \$75/hr

\*2 hours Minimum charge applies

Persian languages (Parsi, Dari, Pashto)

Hourly: \$75/hr

\*2 hours Minimum charge applies

Bosnian, Slavic languages

Hourly: \$85/hr

Indian languages (Hindi, Punjabi, Urdu, etc.)

Hourig: \$75/hr

\*2 hours Minimum charge applies

AIS Interpreting rate's description

Our rates for interpretation are based on language, setting, time, etc.

Oral Translation (interpretation) All Languages-Within Contra Costa County

Oral Translation (consecutive in person)

\$55.00 to \$95.00 per hour (2 hours minimum)

Weekends, before 8:00 am or after 5:00 pm - \$80.00 to \$130 per hour

When certain languages demand a higher rate (depending on the interpreter) or travel time, AIS will call MDUSD to request approval of a higher fee for a particular interpreter and/or language.

The same rates apply to assignments and interpreters from outside the County

- Mileage. All miles driven to the translation services location shall be reimbursed.
- There is no charge for telephone calls made from AIS to clients if only scheduling or changing an appointment is required.

AIS Written Translation rate's description

Ageneral guideline for rates based on complexity of the subject matter is \$0.15 - \$0.20/word per target language translated into Spanish minimum charge of \$60.00. If the document is provided in an electronic file (PDF, Word) or via fax, a fee of \$25.00 per page applies for formatting, based on the complexity of format. AIS will deliver the translated document in a Word format or PDF. No DTP services are provided by AIS.

For other languages, the general guideline based on complexity of the subject matter is \$0.18 -\$0.28/word per target language minimum charge of \$80.00. A fee of \$40.00 per page applies for formatting. No DTP services are provided by AIS

Rush Translation Rates: A translation project that needs to be delivered in a shorter time frame may carry up to a 30%-50% charge above our regular rates.

## (Massachusetts Substitute W-9 Form)

Rev. May 2007

### Request for Taxpayer **Identification Number and Certification**

Completed form should be given to the requesting department or the department you are currently doing business with.

Name ( List legal name, if joint names, list first & circ	cle the name of the person wi	nose TIN you enter in Part I	See Specific Instruction on page 2)		
Marisol Padilla					
Business name, if different from above. (See Spe	cific Instruction on page 2)				
Advanced Interpreting Services					
Check the appropriate box: ☒ Individual/So	le proprietor   Corpor	ation   Partnership	☐ Other ▶		
Legal Address: number, street, and apt. or suite n P.O. Box 30737	0.	Remittance Address: suite no.	if different from legal address number, street, and apt. or		
City, state and ZIP code Walnut Creek, CA 94598	_	City, state and ZIP co	de		
Tel# (925) 305-7099	Fax # ( 925) 459-5557	Email ad	dress: advancedinterpreting@gmail.com		
Part I Taxpayer Identification N	lumber (TIN)				
Enter your TIN in the appropriate box. For indivisecurity number (SSN). However, for a resider proprietor, or disregarded entity, see the Part	nt alien, sole t I instruction on	\$	Social security number		
page 2. For other entities, it is your employer id (EIN). If you do not have a number, see How to		OR Employer identification number  80-0532303			
Note: If the account is in more than one name, s for guidelines on whose number to enter.	ee the chart on page 2				
tor galdelines on whose number to enter.		C	00-0532303		
Part II Certification					
Under penalties of perjury, I certify that:  1. The number shown on this form is my corr	ect taxpayer identification	number (or I am waiting	g for a number to be issued to me), and		
<ol> <li>I am not subject to backup withholding bed Revenue Services (IRS) that I am subject notified me that I am no longer subject to be</li> </ol>	to backup withholding as		or (b) I have not been notified by the Internal port all interest or dividends, or (c) the IRS has		
3. I am an U.S. person (including an U.S. res	ident alien).				
Commission requirements.  Certification instructions: You must cross of	out item 2 above if you have	re been notified by the IF	s If yes, <u>in compliance with</u> the State Ethics RS that you are currently subject to backup		
withholding because you have failed to report Sign Authorized,Signature ► ∫		on your tax return. For i e ➤ July, 25, 2012	real estate transactions, item 2 does not apply.		
Here Here	Dav	C P Utily, 20, 2012			
Purpose of Form A person who is required to file an information return with the IRS must get your correct taxpayer identification number (TIN) to report, for	conditions. This is called a Payments that may be sut withholding include interest barter exchange transactions.	pject to backup it, dividends, broker and ons, rents, royalties,	<ol><li>You do not certify to the requester that you are not subject to backup withholding under 4 above (for reportable interest and dividend accounts opened after 1983 only).</li></ol>		
example, income paid to you, real estate transactions, mortgage interest you paid,	nonemployee pay, and cer fishing boat operators. Re	al estate transactions	Certain payees and payments are exempt from backup withholding. See the Part II instructions		

acquisition or debt, or contributions you made to

Use Form W-9 only if you are a U.S. person (including a resident alien), to give your correct TIN to the person requesting it (the requester) and, when applicable, to:

- Certify the TIN you are giving is correct (or you are waiting for a number to be issued).
- Certify you are not subject to backup withholding

If you are a foreign person, use the appropriate Form W-8. See Pub 515. Withholding of Tax on Nonresident Aliens and Foreign Corporations.

What is backup withholding? Persons making certain payments to you must withhold a designated percentage, currently 28% and pay to the IRS of such payments under certain

If you give the requester your correct TIN, make the proper certifications, and report all your taxable interest and dividends on your tax return, payments you receive will not be subject to backup withholding. Payments you receive will be subject to backup withholding if:

- You do not furnish your TIN to the requester, or
- 2. You do not certify your TIN when required (see the Part II instructions on page 2 for details), or
- 3. The IRS tells the requester that you furnished an incorrect TIN, or
- The IRS tells you that you are subject to backup withholding because you did not report all your interest and dividends only), or

on page 2.

#### **Penalties**

Failure to furnish TIN. If your fail to furnish your correct TIN to a requester, you are subject to a penalty of \$50 for each such failure unless your failure is due to reasonable cause and not to willful neglect.

Civil penalty for false information with respect to withholding. If you make a false statement with no reasonable basis that results in no backup withholding, you are subject to a \$500 penalty.

Criminal penalty for falsifying information. Willfully falsifying certifications or affirmations may subject you to criminal penalties including fines and/or imprisonment.

Misuse of TINs. If the requester discloses or uses TINs in violation of Federal law, the requester may be subject to civil and criminal penalties.

A	COI	RD CERTIF	ICATE OF LIA	BILITY INS	URANCI		DATE	(мм/фр/үүү) 5/25/2012
PRO	OUCER OFESS	(415) 475-4300 IONAL PROGRAM INSURANCE	BROKERAGE	THIS CERTIFIC	CATE IS ISSUED AS RIGHTS UPON THE BEND, EXTEND OR J	A MATTER OF INFO CERTIFICATE HOLI ALTER THE COVERA	DER. THIS	CERTIFICATE
	1 BEL VATO	MARIN KEYS BLVD., SUI	re 220 94949-5662			VCE I	VAIC#	
		VA .	74775 0002		ORDING COVERA	102	1700 K	<u>,                                      </u>
INSU		PADILLA		INSURER B:				
		VANCED INTERPRETING SEI	RVICES	INSURER C:				
		ox 30737		INSURER D:				
WA.	LNUT	CREEK, CA 94598		INSURER E				
CO	/ERAG	ES						
REQ	JIREME NSURA	ES OF INSURANCE LISTED BELOW H NT, TERM OR CONDITION OF ANY C NCE AFFORDED BY THE POLICIES I LIMITS SHOWN MAY HAVE BEEN F	ONTRACT OR OTHER DOCUME DESCRIBED HEREIN IS SUBJEC	T TO ALL THE TERMS,	EXCLUSIONS AND	CONDITIONS OF SU	000 017 11	
INSR	AOD'L		POLICY NUMBER	POLICY EFFECTIVE DATE (MM/DO/YY)	POLICY EXPIRATION DATE (MM/DD/YY)		LIMITS	
LTR	INSRD X	GENERAL LIABILITY	, one nomen	/ /	/ /	EACH OCCURENCE	\$	1,000,000
A	^	X COMMERCIAL GENERAL LIABILITY			,	DAMAGE TO RENTED PREMIŞES (Ea. occurre		50,000
		CLAIMS MADE X OCCUR	TI/12-0010	6/24/2012	0/24/2013	MED EXP (Any one per		2,500
			,			PERSONAL AND ADV	NJURY \$	1,000,000
		***************************************		1 1	1 1	GENERAL AGGREGAT	ε \$	2,000,000
		GEN'L AGGREGATE LIMIT APPLIES PER:				PRODUCTS - COMPIO	PAG \$	
		X POLICY PROJECT LOC		/ / /	/ /	MED EXPENSE AGG.	_	\$5,000
		AUTOMOBILE LIABILITY		1 /	1 1	COMBINED SINGLE LI (Ea. accident)	MIT \$	
		ANY AUTO ALL OWNED AUTOS				BODILY INJURY (Per person)	\$	
		SCHEDULED AUTOS HIRED AUTOS		/ /	1 1	BODILY INJURY (Par accident)	\$	
		NON-OWNED AUTOS		/ /	/ /	PROPERTY DAMGE (Per accident)	\$	
		GARAGE UABILITY				AUTO ONLY-EA. ACCI		
		ANY AUTO		/ /	/ /	AUTO ONLY:	ACC \$	
		EXCESS/UMBRELLA LIABILIT		/ /	1 1	EACH OCCURENCE AGGREGATE	\$ \$	
		OCCUR CLAIMS MADE					\$	
		DEDUCTIBLE		/ /	/ /		\$	
		RETENTION \$					\$	
		RS COMPENSATION AND		/ /	/ /	WC STATU- TORY LIMITS	OTH- ER	
	!	YERS' LIABILITY OPRIETOR/PARTNER/EXECUTIVE				E.L. EACH ACCIDENT	\$	
		RIMEMBER EXCLUDED?		, ,	, ,	E.L. DISEASE-EA EMPI	LOYEE \$	
		escribe undor L PROVISIONS below		, ,		E.L. DISEASE-POLICY	LIMIT \$	
	OTHER					EACH OCCURRENC	CE:	\$1,000,000
A		ESSIONAL LIABILITY IS MADE	TI/12-0010	6/24/2012	6/24/2013	AGGREGATE:		\$1,000,000
DESC	RIPTON (	OF OPERATIONS/LOCATIONS/VEHICLES/E	XCLUSIONS ADDED BY ENDORSEME	NT/SPECIAL PROVISIONS				
CER!	rifica CY BU	TE HOLDER IS NAMED AS ADD T ONLY WITH REGARD TO LIA THE POLICY DECLARATIONS	OITIONAL INSURED - DESI BILITY ARISING SOLEY C	GNATED PERSON OF	ORGANIZATION ERRORS, OR OM	FOR THE ABOVE ISSIONS OF THE	CAPTIO NAMED	ned Insured
CER	TIFIC	ATE HOLDER		CANCELLATION				
				EXPIRATION DATE	THEREOF, THE IS NOTICE TO THE CE SHALL IMPOSE NO OF	BLIGATION OR LIABILI	TLL ENDE NAMED TO	AVOR TO MAIL THE LEFT, BUT
		DIABLO UNIFIED SCHOOL I ARLOTTA DRIVE	DISTRICT	AUTHORIZED REPRESE		20 %		
		D, CA 94519		Suo	and )	U.		
		(2001/08)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	· / 🗸		@ ACOR	D CORP	ORATION 1988

POLICY NUMBER:

TI/12-0010

# THIS ENDORSEMENT CHANGES THE POLICY, PLEASE READ IT CAREFULLY. ADDITIONAL INSURED – ENDORSEMENT

It is understood and agreed that in consideration of an additional premium of \$0 the following entity is added as an additional insured:

#### **SCHEDULE**

Name of Person or Organization (Additional Insured):

MOUNT DIABLO UNIFIED SCHOOL DISTRICT 1936 CARLOTTA DRIVE CONCORD CA 94519

But solely to acts committed or alleged to have been committed by the Named Assured

Subject to the terms, conditions, limits and exclusions of the policy this endorsement is attached to.

All other terms and conditions remain unchanged.